



CELLO

Puhdas valkoinen harjattu STV

13 x 120 x 2370 mm

- GB** Pine, Pure white, Brushed, Around grooved, 5 pcs / 11,85 m / 1,26m²
Scan the QR code to find more about the sustainable origin of this product.
- FI** Oksamänty, Puhdas valkoinen, Harjattu, Päätypontattu, 5 kpl / 11,85 m / 1,26 m²
Skannaa QR- koodi ja lue lisää tämän tuotteen raaka-aineen vastuullisesta alkuperästä.
- SE** Tall, Ren vit, Borstad, Runtspontad, 5 st / 11,85 m / 1,26 m²
Skanna QR-koden och läs mer om ansvarsfull användning av denna produkts ursprungliga råmaterial.
- EE** Harilik määnd, Puhas valge, Harjatud, Soonitud servaga, 5 tk / 11,85 m / 1,26 m²
Skaneerige QR-kood, et lugeda lisaks selle toote tooraine vastutustundliku päritolu kohta!



Packaging/Pakkaus/
Förpackning/Pakend



Paper label/
Päri-etiketti/
Papperetikett/
Pabersilt

Plastic film/
Muovikalvo/
Plastfilm/
Plastkile



Manufactured for • Valmistuttaja • Tillverkad för
• Produzent for • Toodeetud • Ražošanas pasūtītājs
• Kieno užsakymu pagaminta • Kesko Corporation
Building and technical trade, Työpajankatu 12,
FI- 00580 Helsinki © Kesko 2022. Made in Finland.

501925737



GB

PREPARATIONS PRIOR TO INSTALLATION

- Store the packages in a dry place, protected against rain and sunlight.
- Panellings should be stored loosely in the same environment in which it is expected to perform. Acclimate the product at least 2 days in order to meet the proper installation requirements. Do not open the packages completely prior to installation. It is enough to make holes at the ends of the packages to remove moisture
- Ambient temperature and humidity at the installation site should be normal, with a temperature of approximately 20°C and a humidity 40-60%.
- Ensure that the walls or wall studs are straight prior to installation, with a stud spacing of no more than 400 mm, or 600 mm in walls.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

- The panelling is only for indoor use. It is suitable for bathroom, not for sauna.
- Not recommended for use with ceiling heating.
- Drive the nail into the underside of the groove. Use a staple gun for the fastening. The staples should be at least 9 mm wide and 22 mm long with a gauge of roughly 1,5 mm. Drive the staples diagonally into the grooves. Do not drive the staples all the way through the panels, but let them penetrate far enough so that they do not hamper the installation of the next panel element.
- Attach lamps or other heavy objects to the mounting base, not directly to the panel.
- Leave the panel edges and ends of 15 mm for expansion. If the paneling area exceeds the length or width of 6 meters, is expansion gap added 2 mm per exceeded meter.
- Ensure that products have the same batch number.

DO NOT INSTALL DEFECTIVE PRODUCT! MATERIALS INSTALLED WITH VISIBLE DEFECTS ARE NOT COVERED UNDER WARRANTY

FI

ASENNUSTYÖN VALMISTELU

- Paneeliniput tulee varastoida kuivassa paikassa suojassa sateelta ja auringon valolta.
- Ennen asentamista, anna paneelin lämpötilan ja kosteuden tasaantua asennuspaikan olosuhteisiin väljästi pinottuna min. 2 vuorokautta. Älä avaa paketteja kokonaan ennen asentamista, riittää kun avaa paketin päät mahdollisen kosteuden poistamiseksi.
- Asennuspaikan lämpötilan tulisi olla n. 20°C ja ilman suhteellinen kosteus 40-60%.
- Varmista että seinä tai koolaus on suora ennen asennusta, koolausetäisyys katossa enintään 400 mm, seinissä 600 mm.

ASENNUSOHJE

- Mänty sisustuspaneeli on tarkoitettu ainoastaan sisäkäyttöön. Tuote soveltuu käytettäväksi myös kosteissa tiloissa. Ei sovellu saunatiloihin.
- Ei suositella käytettäväksi kattolämmityksen kanssa.
- Kiinnitä paneeli naaraspontin alahuulesta. Käytä kiinnittämiseen paineilmahakasnaulainta. Hakaseksi suositellaan vähintään 9 mm leveää, 22 mm pitkää ja noin 1,5 mm paksua hakasta. Ammu hakanen vinottain naaraspontiin. Varmista että hakanen ei mene pontista läpi, mutta painuu kuitenkin tarpeeksi syvälle, ettei toisen paneelin kiinnittäminen vaikeudu.
- Valaisimet tai muut painavat esineet kiinnitetään ruoteeseen ei paneeliin.
- Jätä paneeloinnin reunoille ja päätyihin 15 mm laajenemisvara, jos paneeloitavan pinnan pituus tai leveys ylittää kuusi metriä, laajenemisvaraa tulee lisätä 2 mm jokaista ylittävää metriä kohden.
- Tarkista, että tuotteissa sama eränumero.

ÄLÄ ASENNA VIALLISTA TUOTETTA. ASENNETTU TUOTE ON HYVÄKSYTTY TUOTE!

SE

FÖRBEREDELSE INFÖR MONTERING

- Förvara förpackningarna på en torr plats, skyddad mot regn och solljus.
- Innan montering skall paneler alltid akklimatiseras i sin förpackning under minst 2 dagar i det utrymme som det skall brukas. Sprid ut förpackningarna jämnt i rummet. Man behöver inte öppna förpackningarna helt, det räcker att man gör håll i ändarna på paketen så att eventuell fukt slipper ut.
- Rumstemperaturen och fuktigheten på monteringsplatsen bör vara normal, temperatur ungefär 20°C och fukthalten 40-60%.
- Se till att väggen eller reglarna är raka innan installation, regelavstånd högst 400 mm, i väggar 600 mm.

MONTERINGSANVISNING

- Panelerna är endast avsedda för inomhusbruk. De är lämpliga för tvättrum, inte för bastu.
- Rekommenderas inte för användning med takvärme.
- Spika i notens (spårets) underdel. Använd en klammerpistol för infästningen. Klammrarna bör vara minst 9 mm breda, 22 mm långa och ungefär 1,5 mm tjocka. Skjut häftklammern diagonalt in i spåret. Se till att klammern inte går igenom panelen helt, men ändå så djupt att montering av nästa paneldel inte försvåras.
- Montera fast armaturer och andra tunga föremål i underlaget. Inte direkt till panelen.
- Lämna 15 mm för expansion på kanten av panelen och ändarna. Om panelområdet överstiger längden eller bredden på 6 meter, öka utrymmet för expansion med 2 mm per överskriden meter.
- Kontrollera att produkter har samma batchnummer.

INSTALLERA INTE DEFEKT PRODUKT! MATERIAL SOM INSTALLERAS MED SYNLIGA DEFEKTER OMFATTAS INTE AV GARANTIN

EE

PAIGALDAMISE ETTEVALMISTUSED

- Paneele tuleb hoida kuivas kohas kaitstuna vihma ja päikese eest.
- Enne paigaldamist laske paneelidel vähemalt kaks päeva avaralt virstatuna seista paigalduskohas, et nende temperatuur ja niiskus ühtlustuks. Ärge avage pakendeid enne paigaldamist tervikuna, piisab kui niiskuse eemaldamiseks avada pakendi otsad.
- Paigalduskoha temperatuur peab olema 20 °C ja suhteline õhuniiskus 40–60%.
- Veenduge, et sein või sõrestik oleks enne paigaldamist sirged ning sõrestiku liistude vahe laes minimaalselt 400 mm ja seintes 600 mm.

PAIGALDUSJUHISED

- Männipuidust viimistluspaneelid on mõeldud kasutamiseks ainult sisetingimustes. Sobivad ka niisketesse ruumidesse. Paigaldamine ei ole lubatud saunaruumidesse.
- Paneele ei soovitata kasutada koos laeküttega.
- Kinnitage toode sooneserva alaosast. Kasutage kinnitamiseks klambripüstolit. Soovitav on kasutada vähemalt 9 mm laiuseid, 22 mm pikkuseid ja 1,5 mm paksuseid klambreid. Lööge klambriid soontesse diagonaalselt. Klamber peab sisenema nii sügavale, et see ei takistaks järgmise plaadi paigaldamist, kuid peab jälgima, et see ei läheks plaadist läbi.
- Valgustid ja muud raskemad esemed tuleb kinnitada sõrestikule, mitte ainult laua külge.
- Jätke laudade servadesse ja otstesse 15 mm paisumisruumi. Kui laudadega kaetava pinna pikkus või laius ületab kuus meetrit, tuleb laienemisvaru suurendada 2 mm iga kuut meetrit ületava meetri kohta.
- Kontollige, kas toodetel on sama partii number.

ÄRGE PAIGALDAGE KAHJUSTATUD PANEELI! JUBA KAHJUSTATUNA SEINA PAIGALDATUD PANEELI GARANTII EI KATA!